

EUROOPA PARLAMENT

2004



2009

Eelarvekomisjon

LÕPLIK
A6-0004/2004

7. september 2004

RAPORT

Euroopa Liidu 2004. eelarveaasta paranduseelarve projekti nr 7/2004 kohta
(11041/2004 - C6-0108/2004 – 2004/2039(BUD))

III eelarveosa - Euroopa Komisjon

Eelarvekomisjon

Ettekandja: Jan Mulder

SISUKORD

lehekülg

EUROOPA PARLAMENDI RESOLUTSIOONI ETTEPANEK **Error! Bookmark not defined.**

SELGITUS.....**Error! Bookmark not defined.**

MENETLUS.....**Error! Bookmark not defined.**

EUROOPA PARLAMENDI RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Euroopa Liidu 2004. eelarveaasta paranduseelarve projekti nr 7/2004 kohta, III eelarveosa – Euroopa Komisjon (11041/2004 – C6-0108/2004 – 2004/2039(BUD))

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse EÜ asutamislepingu artiklit 272 ja Euratomi asutamislepingu artiklit 177,
 - võttes arvesse nõukogu määrust (EÜ, Euratom) nr 1605/2002, 25. juuni 2002, mis käsitleb Euroopa ühenduste üldelarve suhtes kohaldatavat finantsmäärust¹, eriti selle artikleid 37 ja 38,
 - võttes arvesse Euroopa Liidu 2004. eelarveaasta üldelarvet, mis võeti lõplikult vastu 18. detsembril 2003² ja mis kohandati Euroopa Liidu laienemisega³,
 - võttes arvesse 6. mail 1999 Euroopa Parlamendi, nõukogu ja Euroopa Komisjoni vahel sõlmitud institutsioonidevahelist kokkulepet eelarvedistsipliini ja eelarvemenetluse parandamise kohta⁴,
 - võttes arvesse Euroopa Liidu 2004. eelarveaasta esialgset paranduseelarve projekti nr 7/2004, mida Euroopa Komisjon esitles 13. mail 2004 (SEC(2004) 593),
 - võttes arvesse Euroopa Liidu 2004. eelarveaasta paranduseelarve projekti nr 7/2004, mille nõukogu koostas 16. juulil 2004 (11041/2004 - C6-0108/2004),
 - võttes arvesse kodukorra artiklit 69 ja IV lisa,
 - võttes arvesse eelarvekomisjoni raportit (A6-0004/2004),
- A. arvestades, et paranduseelarve nr 7/2004 eesmärk on kavandada 2004. aasta eelarvesse 2003. eelarveaasta ülejääk 5,470 miljardi euro suuruses summas,
- B. arvestades, et see ülejääk koosneb erinevatest elementidest, millest kõige olulisem on kulude alakulu 4,729 miljardi euro suuruses summas,
- C. arvestades, et suurim erinevus 2003. eelarveaasta lõpliku ja esialgse eelarve vahel ilmnes taas struktuurifondides, kus kulude saldo oli 3,134 miljardit eurot,
- D. arvestades, et põllumajanduse, ühtekuuluvusfondi, üleeuroopaliste võrkude, välistegevuse ja halduse valdkondades on olnud vahendite juurdekasv,
- E. arvestades, et kogu sisepoliitika valdkonna osakaal on samuti suurenenud, kuigi millele vaatamata jäi üle 159 miljonit eurot,

¹ EÜT L 248, 16.9.2002, lk 1.

² ELT L 53, 23.2.2004.

³ ELT L 105, 30.4.2004.

⁴ EÜT C 172, 18.6.1999, lk 1. Otsusega 2003/429/EC muudetud kokkulepe (ELT L 147, 14.6.2003, lk 25).

1. väljendab oma rahulolematust seoses 5,470 miljardi euro suuruse täiendava ülejäägiga 2003. aasta eelarves,
2. meenutab, et lisaks sellele summale oli 2003. aasta eelarvet eelnevalt vähendatud 5 miljardi euro ulatuses paranduseelarvega nr 6/2003, mille tingis struktuurifondide maksete suur ülehindamine, märgib, et liikmesriikide osamakseid ELi eelarvesse on seepärast juba vähendatud selle summa ulatuses, juhib tähelepanu asjaolule, et 2003. aasta eelarve tegelik ülejääk ulatub alakulu tõttu seega peaaegu 10,5 miljardi euroni,
3. kahetseb sügavalt, et seoses sellega on lõppenud viimaste aastate positiivne areng, kus ülejääk vähenes 15 miljardilt eurolt 2001. aastal 7 miljardi euroni 2002. aastal,
4. on otsustanud kiita heaks nõukogu paranduseelarve muutmata kujul,
5. teeb oma presidendile ülesandeks edastada käesolev resolutsioon nõukogule ja Euroopa Komisjonile.

EXPLANATORY STATEMENT

Introduction

The present report deals with the surplus resulting from the implementation of the budget for 2003. As provided for in article 15 of the Financial Regulation, the Commission shall submit a Preliminary amending budget, within 15 days of closing the accounts for the preceding year, presenting, as its only subject, the surplus which is to be entered as revenue in the budget.

According to the Financial Regulation, the amending budget entering the balance from a financial year in the budget for the following year cannot be amended by Parliament.

The surplus

The surplus from 2003 to be entered as revenue in the 2004 budget amounts to EUR 5 469 843 705,65 and consists of the following components:

A: an over-registering in revenue of + EUR 850 023 235,85

B: an under-spending of payment appropriations of + EUR 4 728 809 433,65

C: a negative balance of monetary exchange of - EUR 108 988 963,62.

Consequently, the total surplus for 2003 is EUR 5 469 843 705,65 (A+B+C).

The budgeting of the surplus will diminish accordingly the global contribution of the Member States to the financing of the EU budget.

However, the precise effect of this global decrease on individual Member States is also influenced by the updated own resources forecast including the updated amount of the UK correction and the budgeting of the surplus of the guarantee fund for external loans. This is subject of a separate Preliminary draft amending budget, which has already been presented by the Commission (PDAB 8/2004), and will further change the amounts of the contributions by country.

Appreciation

The under-spending of payment appropriations is the major component of the final balance of Budget 2003. The amount registered of EUR 4 729 million is still unacceptably high. Like in previous years, it is again the poor implementation of the Structural Funds Programmes (accounting for EUR 3 134 million or 66% of the under-spend), which is the main contributor in this field (see ANNEX 1).

In this context, it should be noted that the apparent progress made compared to 2002 (EUR 8 900 million of under-implementation leading to a final surplus of EUR 7 400 million¹) is only progress in theory: Amending Budget No 6/2003 has already

¹ Surplus = over-/under-registering of revenue + under-spending of payment appropriations + balance of monetary exchange; i.e. final balance can be lower than the under-spending of payment appropriations

reduced Budget 2003 by an amount of EUR 5 000 million because the Commission had declared itself unable to carry out all payments as planned due to them having been largely overestimated.

In concrete terms, this means that the contributions of Member States to the EU budget have already been reduced by the amount of EUR 5 000 million. Hence, the de facto balance of Budget 2003 is EUR 10 500 million, which is not an improvement to the execution of the previous budget at all.

Taken the amounts of Amending Budget No 6/2003 and Amending Budget No 7/2004 together, the sum total of under-spending in the Structural Funds Programmes for 2003 is EUR 8 134 million, which continues to lie far beyond any acceptable limit.

ANNEX 1 - Origin of the unspent appropriations in 2002

The under-spending of payment appropriations in 2003 can be analysed by heading of the Financial perspective as follows (taking into account the fact that some appropriations can be carried over to the following year, according to the criteria in the Financial Regulation, the last column of the table shows the final under-spend per heading):

Expenditure by title of financial perspective	Payment appropriations* (1)	Expenditure, 2003 (2)	Difference* (3) = (1) – (2)	Appropriations carried over to 2004 (4)	Appropriations carried over from 2002 which lapse (5)	Balance of expenditure, 2003* (6) = (3) – (4) + (5)
1. Agriculture	44.833.368.050,00	44.088.041.413,00	745.326.636,70	331.420.523,43	23.862.731,66	437.768.844,93
2. Structural operations	28.583.518.949,00	27.152.179.288,85	1.431.339.660,15	176.471.733,77	1.878.722.546,61	3.133.590.472,99
3. Internal policies	5.929.141.051,00	5.550.064.396,99	379.076.654,01	920.439.289,72	700.712.586,33	159.349.950,62
4. External action	4.734.437.950,00	4.281.781.474,22	452.656.475,78	112.728.740,90	46.216.946,72	386.144.681,60
5. Administration	5.381.971.098,00	4.858.321.675,57	523.649.422,43	650.051.821,03	99.512.398,39	-26.890.000,21
6. Reserves	355.000.000,00	147.920.000,00	207.080.000,00	0,00	0,00	207.080.000,00
7. Pre-accession aid	2.707.400.000,00	2.236.915.965,96	470.484.034,04	54.911.629,66	16.193.079,34	431.765.483,72
Total	92.524.837.098,00	88.315.224.214,89	4.209.612.883,11	2.246.023.738,51	2.765.220.289,05	4.728.809.433,65

* not including payment appropriations corresponding to assigned revenue

MENETLUS

Pealkiri	Euroopa Liidu paranduseelarve nr 7/2004 projekt 2004. eelarveaastaks, III eelarveosa - Euroopa Komisjon	
Viited	11041/2004 – C6-0108/2004 – 2004/2039(BUD)	
Õiguslik alus	EÜ asutamislepingu artikkel 272 ja Euratom'i asutamislepingu artikkel 177	
Alus vastavalt euroopa parlamendi kodukorrale	Artikkel 69 ja IV lisa	
Vastutav komisjon Menetlemise kuupäev	BUDG 13.9.2004	
Nõuandev komisjon Menetlemise kuupäev		
Raportöör Määratud kuupäev	Jan Mulder 2.12.2002	
Eelmine raportöör		
Esialgne paranduseelarve projekt Euroopa Komisjoni esitatud kuupäev	No 7/2004 – SEC(2004)0593 13.5.2004	
Nõukogu koostatud paranduseelarve projekti kuupäev	16.7.2004	
Nõukogu poolt paranduseelarve projekti edastamise kuupäev	02.8.2004	
Arutelu komisjonis	2.9.2004	
Vastuvõtmise kuupäev	2.9.2004	
Lõpphääletuse tulemus	poolt: 26 vastu: - ei hääletanud: -	
Lõpphääletusel osalenud liikmed	Reimer Böge, Simon Busuttil, Brigitte Douay, Hynek Fajmon, Markus Ferber, Salvador Garriga Polledo, Neena Gill, Louis Grech, Nathalie Griesbeck, Catherine Guy-Quint, Anne Elisabet Jensen, Sergej Kozlik, Wiesław Stefan Kuc, Alain Lamassoure, Janusz Lewandowski, Vladimír Maňka, Mario Mauro, Jan Mulder, Giovanni Pittella, Antonis Samaras, Yannick Vaugrenard, Kyösti Tapio Virrankoski, Ralf Walter, Marilisa Xenogiannakopoulou.	
Lõpphääletusel osalenud asendusliikmed	Kathalijne Maria Buitenweg, José Albino Silva Peneda	
Lõpphääletusel osalenud asendusliikmed vastavalt artikli 178, lõikele 2		
Esitamise kuupäev – A[5]	7.9.2004	A6-0004/2004]
Märkused	...	